

ЗМІСТ

МОВНІ ОДИНИЦІ ТА КАТЕГОРІЇ У ТИПОЛОГІЧНОМУ Й ЗІСТАВНОМУ АСПЕКТАХ

<i>Григошкіна Я. В., Подолян В. С.</i> Переклад ергонімів роману Дж. К. Ролінг «Гаррі Поттер і філософський камінь» українською та російською мовами: порівняльний аспект.....	7
<i>Залужна О. О.</i> Посесивна семантика в привативних дієсловах (на матеріалі англійської та української мов)	15
<i>Запужляк І. М.</i> Функційно-стилістичні особливості вживання фразеологізмів у сучасній англійській та українській мовах.....	25
<i>Ситенко О. О.</i> Особливості емоційно забарвленої лексики на матеріалі роману Діани Сеттерфільд «Тринадцята казка».....	34
<i>Соколова В. М.</i> Каузативні конструкції із семантичною ознакою емоційного стану в англійській та українській мовах.....	41

СЕМАНТИЧНІ Й ФУНКЦІОНАЛЬНО-ПРАГМАТИЧНІ КАТЕГОРІЇ СЛОВА, ВИСЛОВЛЮВАННЯ Й ТЕКСТУ

<i>Боднар О. В.</i> Антропоморфні метафори у англомовних текстах інформаційно-публіцистичного жанру	52
<i>Джеріх О. С.</i> «Концепт» у сучасній когнітивній лінгвістиці та лінгвокультурології: поняття та структура	61
<i>Іванілова В. О.</i> Реалії в художньому тексті: перекласти не можна опустити	70
<i>Ізмалкова А. В.</i> Мовні засоби вираження тактики «акцентування уваги на потребах покупця» в рекламному дискурсі.....	81
<i>Компанець Т. М.</i> Вербальні засоби втілення природничого фрагменту античної картини світу.....	91
НАШІ АВТОРИ	101

CONTENTS

LANGUAGE UNITS AND CATEGORIES IN THE TYPOLOGICAL AND CONTRASTIVE ASPECTS

<i>Hryhoshkina Ia.V., Podolian V. S.</i> Translation of Ergonyms from the Novel “Harry Potter and the Philosopher’s Stone” into Ukrainian and Russian: the Comparative Aspect.....	7
<i>Zaluzhna O. O.</i> On the Possessive Semantics in Privative Verbs (the Evidence from English and Ukrainian)	15
<i>Zapukhlyak I. M.</i> Functional-stylistic Peculiarities of Usage of Idioms in Contemporary English and Ukrainian Languages.....	25
<i>Sytenko O. O.</i> Peculiarities of emotionally coloured lexemes on the material of Diane Setterfield’s novel “The Thirteenth Tale”	34
<i>Sokolova V. M.</i> Causative Constructions with the Semantic Meaning of Emotional State in the English and the Ukrainian Languages.....	41

SEMANTIC, FUNCTIONAL AND PRAGMATIC CATEGORIES OF THE WORD, UTTERANCE AND TEXT

<i>Bodnar O. V.</i> Anthropomorphic Metaphors in English Texts of the Informational and Journalistic Genre	52
<i>Dzherikh O. S.</i> “Concept” in Modern Cognitive Linguistics and Lingvocultural Stud- ies: Definition and Structure	61
<i>Ivanilova V. O.</i> Realias in literary text: to translate or not to translate	70
<i>Izmalkova A. V.</i> Language Means to Express the Communicative Tactic of “Focusing on Purchaser’s Needs” in Advertising Discourse.....	81
<i>Kompanets T. M.</i> Verbal Means of Natural Fragment Implementation of Ancient World-view	91
CONTRIBUTING AUTHORS	101